



CALEPIN ALPIN

Pour se balader, skier, déjeuner, dîner ou faire du shopping... Les acteurs économiques de la station dévoilent leurs spots secrets et leurs bonnes adresses. Des pistes à suivre !

Whether walking, skiing, enjoying lunch and dinner, or going shopping, the resort's movers and shakers reveal their secret spots and favourite places. Read on to find out more!



Joffray Vallat, Vallat Immobilier

Son endroit préféré : à Courchevel 1850, en haut de la Saulire. La montagne la plus haute du secteur, un incroyable spot, toujours au dessus des nuages ! *His favourite place: in Courchevel 1850 at the top of Saulire- the highest mountain in the sector and an incredible setting above the clouds!*

Un spot secret de ski dans les 3 Vallées : Les Avals sur le Belvédère, un hors piste unique : dépaysement assuré. *A secret skiing spot in the 3 Valleys: Les Avals on the Belvédère slope. A unique off-piste run with adventures guaranteed!*

Un restaurant de Piste : Le Panoramic au sommet de La Saulire, pour l'authenticité des saveurs et la vue époustouflante. *A restaurant on the pistes: Le Panoramic at the top of Saulire. The flavours are authentic and the view is breathtaking.*

Un restaurant : Le Bistrot du Praz. Le patron Antoine est adorable et la cuisine délicieuse. On s'y sent comme à la maison ! *A restaurant in the resort: Le Bistrot du Praz. The boss, Antoine, is wonderful and the cuisine is delicious. You'll feel right at home!*

Une boutique : L'Atelier au pied de l'hôtel de La Loze qui retranscrit bien les valeurs de Courchevel. *A boutique: L'Atelier at the bottom of the Hôtel de la Loze, which reflects the values of Courchevel.*



LE PANORAMIC



L'ANERIE

Arthur Bochno, Aqua Marine

Son endroit préféré : l'arrivée des oeufs en haut du Mont Vallon avec une vue époustouflante sur les glaciers du Borgne et du Gébroulaz. Ce panorama me donne envie de partir en randonnée, je me sens comme attiré par cette immensité... *His favourite place: The top of the gondola lift overlooking Mont Vallon with views over the Borgne and Gébroulaz glaciers. The panorama makes me want to go hiking, and I always feel drawn to this vast open space...*

Un spot secret de ski dans les 3 Vallées : J'aime faire du parapente l'hiver. Ce que je préfère c'est décoller du haut de la Saulire vers les Creux Noirs et voler au dessus du hors piste de la Grande Rosière avant de me poser à Méribel. *A secret spot in the 3 Valleys: I enjoy paragliding during the winter. My favourite thing is taking off from the Saulire and heading towards Les Creux Noir, flying over the Grande Rosière off-piste route and landing in Méribel.*

Un restaurant de Piste : Amateur d'aviation, j'adore le Pilatus sur l'Altiport pour leur gentillesse et la très belle carte. Quand je suis dans le circuit des 3 vallées, j'aime beaucoup aller au Blanchot à Méribel. *A restaurant on the pistes: As a flying enthusiast, I love Le Pilatus at the Altiport. The team are friendly and there is an excellent menu. And when I am travelling around the 3 Valleys, I always stop by Le Blanchot in Méribel.*

Un restaurant : L'Anerie à Courchevel 1850 pour son authentique côté montagnard. *A restaurant in the resort: L'Anerie in Courchevel 1850 for its authentic alpine identity.*

Une boutique : Le Camp de Base pour leur professionnalisme et le très vaste choix de matériel. *A boutique: Le Camp de Base. The staff are professional and there is a wide range of equipment.*





Sandra Pinturault, L'Annapurna

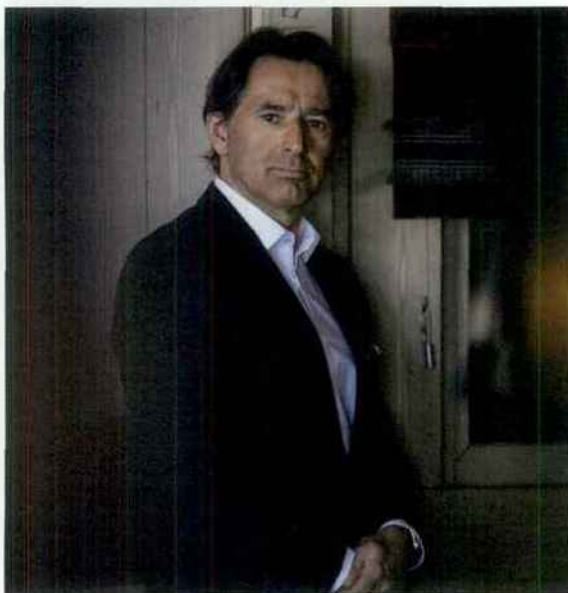
Son endroit préféré : J'adore me promener dans la forêt en dessous de l'hôtel. La vue à travers les sapins est superbe et le lieu paisible. Une vraie pause détente, surtout en pleine saison ! *Her favourite place: I love wandering through the forest above the hotel. The view through the fir trees is superb and the setting is peaceful. It's a real break, especially at the height of the season!*

Un spot secret de ski dans les 3 Vallées : Je skie très souvent mais une ou deux heures maximum à chaque fois. J'aime encore aller sur la piste du Rocher où nous pratiquons le Super G en club. J'apprécie aussi la piste des Brigues ou la Jockey. *A skiing spot in the 3 Valleys: I ski all the time but no more than one or two hours at a time. I enjoy going to the Rocher piste where my club and I do the Super G. I also like the Brigues and the Jockey pistes.*

Un restaurant de Piste : La Cave des Creux pour l'emplacement, la vue, l'atmosphère tout en "simplicité" et l'accueil des frères Glise. *A restaurant on the pistes: La Cave des Creux for its location, the view, the simple "right-at-home" atmosphere and the warm welcome from the Glise brothers.*

Un restaurant : Le Bistrot du Praz, pour la qualité des mets et la flexibilité d'Antoine qui arrive toujours à me proposer des plats adaptés à mes attentes particulières. Et ce tout au long de l'année ! *A restaurant in the resort: Le Bistrot du Praz for the quality of its cuisine and Antoine's flexibility. He always manages to suggest dishes adapted to my specific demands, whatever the season!*

Une boutique : Anarchic pour les marques proposées, le style, et la disponibilité de Marie. *A boutique: Anarchic for the brands, the style, and Marie's attentive service.*



Philippe Capezzone, Le K2 Collection

Son endroit préféré : La pointe Emiliène pour la sensation de haute montagne et la vue extraordinaire sur la vallée de Courchevel et de Méribel, avec un accès en peau de phoque hors du bruit. *His favourite place: The Pointe Emiliène for the feeling of being at the top of the mountains and the extraordinary view over the valleys of Courchevel and Méribel. You make your way up in snow shoes away from the noise and the crowds.*

Un spot secret de ski dans les 3 Vallées : Le tour de l'Aiguille du Râteau, magnifique montée en randonnée avec de belles courbes en poudreuse à la descente. Un endroit exclusif. *A secret skiing spot in the 3 Valleys: The Tour de l'Aiguille du Râteau, a magnificent hike up with beautiful turns and great powder on the descent. It's a really exclusive spot.*

Un restaurant de Piste : La Bouitte, le seul restaurant de piste 3 macarons pour déjeuner ! *A restaurant on the pistes: La Bouitte, the only restaurant serving lunch on the pistes with three Michelin stars!*

Un restaurant : La Mangeoire, entre le premier et le deuxième service ! *A restaurant in the resort: La Mangeoire, in between the first and second services!*

Une boutique : Fendi pour ma femme. *A boutique: Fendi, for my wife.*



Stephane Bricco, Doux Joaillier

Son endroit préféré : La montée de la Saulire en ski de rando au lever ou au coucher du soleil. *His favourite place: The ascent up Saulire on touring skis at sunrise or sunset.*

Un spot secret de ski dans les 3 Vallées : La M à Courchevel en version neige fraîche! *A secret skiing spot in the 3 Valleys: La M in Courchevel, covered in fresh snow!*

Un restaurant de Piste : Le Chalet de Pierre pour ses desserts, le Nammos pour la musique et la Soucoupe pour son feu de bois. *A restaurant on the pistes: Le Chalet de Pierre for its desserts, Le Nammos for the music, and La Soucoupe for its wood fire.*

Un restaurant : La Mangeoire et Le Grand Café entre amis, Le Tremplin, Le Genépi et la Saulire en famille. *A restaurant for dinner: La Mangeoire and Le Grand Café with friends, Le Tremplin, Le Genépi and La Saulire with the family.*

Une boutique : Hermès pour ma femme, L'Atelier et les Enfants Charvin pour ma fille. *A boutique: Hermès, for my wife, and L'Atelier and Les Enfants Charvin for my daughter.*



Gilbert Blanc Tailleur, Gilbert Sports

Son endroit préféré : À Moriond, le site de la Rosière avec son lac. C'est le point de départ d'une belle montée à pieds dans la Vallée des Avals, un site naturel préservé. *His favourite place: Rosière and its lake in Moriond. This is the starting point for a beautiful ascent on foot through the Vallée des Avals, a protected natural site.*

Un restaurant de Piste : Le Bel Air à Moriond sur les pistes de L'Ariondaz : une terrasse plein sud et une belle vue. *A restaurant on the pistes: Le Bel Air in Moriond on the Ariondaz pistes, offering a south-facing terrace and a magnificent view.*

Un restaurant : Le restaurant Le C résidence Alpine Lodges à Moriond : une bonne cuisine à base de produits frais. *A restaurant in the resort: The Le C restaurant at the Residence Alpine Lodges in Moriond, serving great food made using fresh produce.*

Une boutique : Rue du Marquis à Moriond, la nouvelle boutique de vêtements Gilbert Sport, 250 m² avec les plus grandes marques et nouveautés de la saison. *A boutique: On the Rue du Marquis in Moriond, I love the new Gilbert Sport clothing boutique. The space is vast and offers the best brands and newest items of the season.*

